

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

AD7000W/12



RU Руководство пользователя

PHILIPS

Содержание

1	Важная информация!	4
	Техника безопасности	4
	Уведомление	5
2	Система развлечений	7
	Введение	7
	Комплект поставки	7
	Что вам потребуется	7
	Описание основного устройства	8
	Подготовка к использованию AirPlay	8
3	Подготовка к работе	9
	Подключение питания	9
	Включение AD7000W	9
4	Подключение к домашней сети Wi-Fi для AirPlay	10
	Схема 1. Подключение к маршрутизатору WPS.	10
	Схема 2. Подключение к маршрутизатору без WPS.	11
5	Воспроизведение	18
	Передача аудиозаписей из музыкальной библиотеки iTunes на AD7000W	18
	Управление воспроизведением	19
	Использование дополнительных настроек звука	20
	Воспроизведение/зарядка iPod/iPhone/iPad через разъем USB	20
	Воспроизведение с внешнего устройства	21
6	Обновление встроенной программы	22
	Загрузка файла обновления	22
	Обновление со страницы конфигурации	22
7	Сведения об изделии	24
	Характеристики	24
8	Устранение неисправностей	25
	Гарантийный талон	стр 27

1 Важная информация!

Техника безопасности

Информация для стран Европы

Ознакомьтесь с приведенными обозначениями безопасности.



Наличие символа “восклицательный знак” указывает на необходимость подробного изучения прилагаемой документации, что в дальнейшем поможет избежать проблем с работой или обслуживанием устройства.

Символ “молния” указывает на наличие в изделии неизолированных компонентов, контакт с которыми может привести к поражению электрическим током.

Во избежание пожара или поражения электрическим током не допускайте попадания внутрь устройства воды или влаги. Запрещается ставить на устройство сосуды с жидкостью, например вазы.

- ① Ознакомьтесь с данными инструкциями.
- ② Сохраните данные инструкции.
- ③ Обратите внимание на все предупреждения.
- ④ Следуйте всем указаниям.
- ⑤ Запрещается использовать данное устройство вблизи воды.
- ⑥ Очищайте устройство только сухой тканью.

- ⑦ Запрещается блокировать вентиляционные отверстия устройства. Устанавливайте устройство в соответствии с инструкциями производителя.
- ⑧ Запрещается снимать корпус устройства.
- ⑨ Не допускайте попадания на поверхность устройства капель/брызг. Запрещается использовать изделие под дождем и в условиях высокой влажности.
- ⑩ Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, открытых источников огня и высоких температур.
- ⑪ Запрещается устанавливать устройство вблизи источников тепла, таких как батареи отопления, обогреватели, кухонные плиты и другие нагревательные электроприборы (включая усилители).
- ⑫ Запрещается устанавливать на устройство другие электрические устройства.
- ⑬ Не помещайте на устройство потенциально опасные предметы (например, сосуды с жидкостями, зажженные свечи).
- ⑭ Для работы этого устройства могут использоваться батареи. Ознакомьтесь с разделами этого руководства, которые содержат правила техники безопасности для использования и утилизации батарей.
- ⑮ Если шнур питания или штепсель используются для отключения устройства, доступ к ним должен оставаться свободным.

Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.
- Запрещается смазывать детали устройства.
- Запрещается устанавливать устройство на другие электрические устройства.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, открытых источников огня и высоких температур.
- Убедитесь, что обеспечен легкий доступ к сетевому шнуру, вилке или адаптеру для отключения устройства от электросети.

Риск перегрева! Никогда не устанавливайте устройство в ограниченном пространстве. Оставьте не менее 10 см свободного пространства вокруг устройства для обеспечения вентиляции. Убедитесь, что занавески или другие объекты не закрывают вентиляционные отверстия устройства.

Сетевой предохранитель

Эта информация применима только к изделиям с сетевой вилкой английского стандарта.

Данное устройство оснащено одобренной к применению литой сетевой вилкой. Для замены используйте предохранитель со следующими характеристиками:

- соответствие параметрам, указанным на вилке;
- соответствие стандарту BS 1362;
- наличие маркировки ASTA.

В случае возникновения сомнений при выборе типа предохранителя обратитесь в торговую организацию по месту приобретения.

Предупреждение. В соответствии с директивой EMC (2004/108/EC) запрещается отсоединять вилку от шнура питания.

Уведомление



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.

CE 0560 (i) R&TTE Directive 1999/5/EC							
BG	✓	RO	✓	BE	✓	LT	✓
DK	✓	ES	✓	CZ	✓	LI	✓
FR	✓	SE	✓	NL	✓	IS	✓
GR	✓	PT	✓	AT	✓	LV	✓
HU	✓	UK	✓	FI	✓	CY	✓
IT	✓	NO	✓	PT	✓	MT	✓
		GR	✓	SI	✓	PL	✓
		IE	✓	EE	✓		
		CH	✓	DE	✓		

Использование данного устройства в помещении разрешено в странах Европейского союза без ограничений. Использование данного прибора во всех частотных диапазонах вне помещений запрещено во Франции до дальнейшего уведомления.

Данный продукт соответствует требованиям директивы 1999/5/EC.

Модификации

Модификации, внесенные без согласия производителя, могут привести к утрате пользователем права на использование этого устройства.



Данное изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие подпадает под действие директивы Европейского Совета 2002/96/EC

Узнайте о правилах местного законодательства по отдельной утилизации электротехнических и электронных изделий.

Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отслужившего оборудования поможет предотвратить возможное вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые подпадают под действие директивы ЕС 2002/96/ЕС и не могут быть утилизированы вместе с бытовым мусором. Ознакомьтесь с местными правилами утилизации элементов питания. Правильная утилизация поможет предотвратить вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.

Информация об использовании батарей:

Внимание

- Риск утечки электролита! Используйте только указанный тип батарей. Не используйте одновременно новые и использованные элементы питания. Не устанавливайте одновременно батареи разных торговых марок. Соблюдайте полярность батарей. При длительном перерыве в использовании извлекайте батареи из устройства. Храните батареи в сухом месте.
- Риск получения травм! Надевайте перчатки при извлечении протекших батарей. Храните батареи в месте, недоступном для детей и животных.
- Опасность взрыва! Не допускайте короткого замыкания батарей. Не подвергайте батареи чрезмерному нагреву. Не бросайте батареи в огонь. Запрещается нарушать целостность батареи или разбирать ее. Запрещается заряжать непerezаряжаемые батареи.

Информация о влиянии на окружающую среду

Продукт не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист).

Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативы по утилизации упаковочных материалов, выработавших ресурс батареек и отслужившего оборудования.

Made for



iPod



iPhone



iPad



“Сделано для iPod”, “Сделано для iPhone”, и “Сделано для iPad” означает, что данное электронное устройство разработано для подключения к iPod, iPhone или iPad и было сертифицировано разработчиком на соответствие стандартам Apple. Корпорация Apple не несет ответственности за функциональность данного устройства или за его соответствие стандартам и требованиям техники безопасности. Обратите внимание, что использование этого устройства совместно с iPod, iPhone или iPad может повлиять на работу беспроводной связи.

AirPlay, iPod и iPhone являются товарными знаками корпорации Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах. iPad является товарным знаком корпорации Apple Inc.

Символ оборудования Class II:



Приборы КЛАССА II с двойной изоляцией и без защитного заземления.

Примечание

- Табличка с обозначениями расположена на нижней панели устройства.

2 Система развлечений

Поздравляем с покупкой и приветствуем вас в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте приобретенное устройство на сайте www.philips.com/welcome.

При обращении в представительство компании Philips необходимо назвать номер модели и серийный номер устройства. Серийный номер и номер модели указаны на нижней панели устройства. Впишите эти номера здесь:

Номер модели _____

Серийный номер _____

Введение

Технология AirPlay Apple позволяет воспроизводить музыкальную библиотеку iTunes, размещенную на Mac, ПК, iPhone, iPod touch или iPad, на любом устройстве с поддержкой AirPlay (например, на AD7000W), подключенном к сети Wi-Fi.

Устройство с поддержкой AirPlay (например, AD7000W), позволяет:

- передавать аудиозаписи из музыкальной библиотеки iTunes в любую комнату вашего дома;
- выбирать устройство с поддержкой AirPlay, на котором необходимо воспроизводить музыку (при наличии более одного устройства);
- передавать аудиозаписи одновременно на несколько устройств с поддержкой AirPlay (из музыкальной библиотеки iTunes, сохраненной только на ПК/Mac).

Совет

- Для получения информации о дополнительных устройствах Philips с поддержкой AirPlay посетите веб-сайт www.philips.com/welcome.

AD7000W также позволяет:

- заряжать iPod/iPhone/iPad через разъем USB при помощи кабеля USB Apple (не входит в комплект);
- воспроизводить музыкальную библиотеку iTunes на устройстве iPod/iPhone/iPad через разъем USB непосредственно во время зарядки;
- воспроизводить другие аудиозаписи с других аудиоустройств через разъем **MP3-LINK**.

Комплект поставки

Проверьте комплектацию устройства.

- Основное устройство (со встроенным модулем Wi-Fi);
- Адаптер переменного тока — 1 шт.
- Кабель MP3 Link — 1 шт.
- Руководство пользователя (на CD-ROM)
- Краткое руководство

Что вам потребуется

Для передачи звукового потока по беспроводной сети при помощи функции AirPlay вам потребуется:

- Сертифицированный маршрутизатор Wi-Fi
- Хост-устройство для музыкальной библиотеки iTunes, например, устройство iPod touch/iPhone/iPad с iOS 4.3 (или более поздней версии) или ПК/Mac с поддержкой Wi-Fi и установленным ПО iTunes 10 (или более поздней версии)

AD7000W необходимо подключить через маршрутизатор Wi-Fi к той же локальной сети, что и хост-устройство с ПО iTunes.

Список совместимых хост-устройств с ПО iTunes для AirPlay

В рамках AirPlay устройство AD7000W совместимо со следующими устройствами:

- ПК или Mac с поддержкой Wi-Fi и с ПО iTunes 10 (или более поздней версии);
- следующие модели iPod/iPhone/iPad с iOS 4.3 (или более поздней версии):
 - iPad 2
 - iPad
 - iPhone 4
 - iPhone 3GS
 - iPod touch (2, 3 и 4 поколения)

- Отображение состояния подключения устройства к сети Wi-Fi.

5 MP3-LINK

- Подключение внешнего аудиопроигрывателя с помощью прилагаемого кабеля MP3 Link.

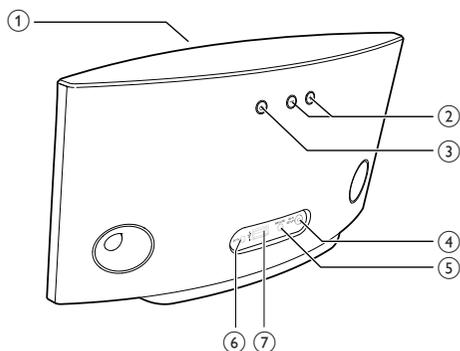
6 DC IN

- Подключение адаптера питания.

7 USB

- Подключение устройства iPod/iPhone/iPad с помощью кабеля USB Apple (не входит в комплект).

Описание основного устройства



1 Индикатор питания

2 +/-

- Регулировка громкости.

3

- Включение и выключение устройства.
- Длительное нажатие: сброс настроек устройства.

4 НАСТРОЙКА WI-FI кнопка/индикатор

- Подключение устройства к сети Wi-Fi.

Подготовка к использованию AirPlay

Перед использованием AirPlay необходимо выполнить следующие действия.

- 1 Обновите ОС на устройстве iPod touch/iPhone/iPad до последней версии (iOS 4.3 или более поздней).
 - Или установить на ПК/Mac последнюю версию iTunes (iTunes 10 или более позднюю).
- 2 Подключите AD7000W к источнику питания, затем включите устройство (см. 'Подготовка к работе' на стр. 9).
- 3 Подключите AD7000W к существующей домашней сети Wi-Fi (см. 'Подключение к домашней сети Wi-Fi для AirPlay' на стр. 10).
- 4 Убедитесь, что устройство iPod touch/iPhone/iPad или ПК/Mac также подключены к этой сети Wi-Fi.

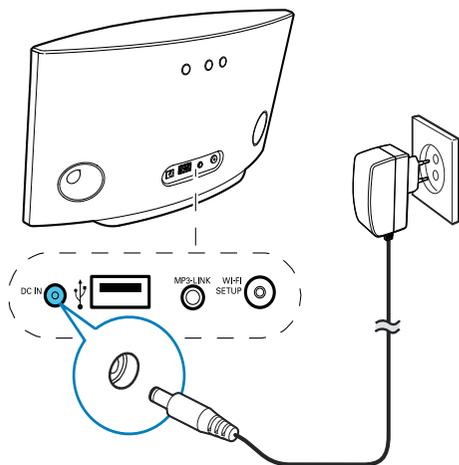
3 Подготовка к работе

Всегда следуйте инструкциям, приведенным в данной главе.

Подключение питания

! Внимание

- Риск повреждения устройства! Убедитесь, что напряжение электросети соответствует напряжению, указанному на нижней панели устройства.
- Риск поражения электрическим током! При отключении адаптера переменного тока от электросети тяните за вилку адаптера. Не тяните за шнур питания.
- Перед подключением адаптера переменного тока убедитесь, что все остальные подключения выполнены.



- Подключите шнур питания к:
 - разъему **DC IN** на задней панели устройства;
 - розетке электросети.

Включение AD7000W

- 1 Чтобы включить устройство, нажмите на задней панели кнопку Φ .
 - 2 Дождитесь успешной загрузки устройства.
 - ↳ Загрузка занимает примерно 35 секунд.
 - ↳ Во время загрузки индикатор **Wi-Fi SETUP** на задней панели основного устройства часто мигает зеленым светом.
 - ↳ Если после загрузки для AD7000W не было настроено Wi-Fi-соединение, индикатор **Wi-Fi SETUP** начнет медленно мигать зеленым светом.
- Для переключения устройства в режим ожидания Есо нажмите Φ еще раз.
 - Для вывода устройства из режима ожидания Есо нажмите кнопку Φ еще раз.

4 Подключение к домашней сети Wi-Fi для AirPlay



Чтобы подключить устройство AD7000W к существующей домашней сети Wi-Fi, необходимо применить настройки домашней сети Wi-Fi к AD7000W.

Это можно сделать двумя способами (в зависимости от типа используемого маршрутизатора Wi-Fi).

- Автоматически. Если маршрутизатор Wi-Fi поддерживает WPS (Wi-Fi Protected Setup) и PBC (подключение нажатием кнопки) (см. 'Схема 1. Подключение к маршрутизатору WPS.' на стр. 10)
- Вручную. Если маршрутизатор Wi-Fi не поддерживает WPS (см. 'Схема 2. Подключение к маршрутизатору без WPS.' на стр. 11)

После успешного подключения AD7000W запомнит настройки домашней сети Wi-Fi. После этого можно в любое время использовать AirPlay, когда устройство

AD7000W включено и автоматически подключено к домашней сети Wi-Fi.

Перед подключением AD7000W к домашней сети Wi-Fi выполните описанные ниже рекомендации.

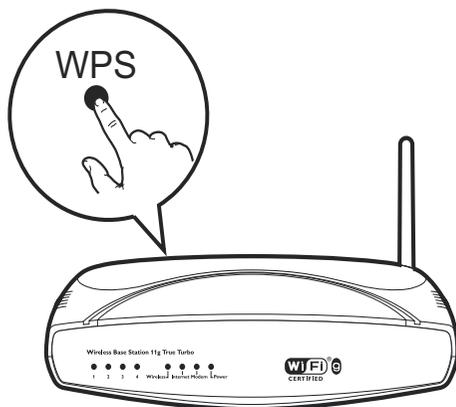
- 1 Убедитесь, что маршрутизатор Wi-Fi подключен к электросети и работает должным образом.
- 2 Убедитесь, что устройство AD7000W подключено к электросети и его загрузка выполнена успешно (см. 'Включение AD7000W' на стр. 9).
- 3 Определите тип маршрутизатора Wi-Fi (дополнительные сведения см. в руководстве пользователя маршрутизатора Wi-Fi).

Схема 1. Подключение к маршрутизатору WPS.

Примечание

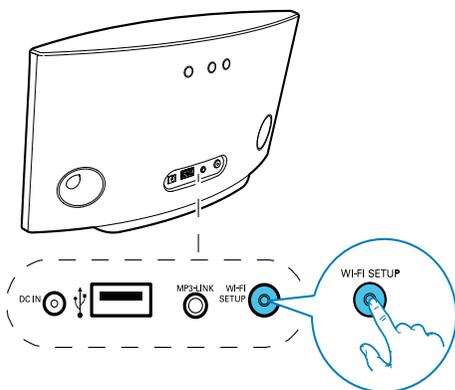
- Перед нажатием на AD7000W любой кнопки убедитесь, что загрузка AD7000W выполнена успешно (см. 'Включение AD7000W' на стр. 9).

- 1 Нажмите на маршрутизаторе Wi-Fi кнопку WPS.



2 Вскоре после выполнения шага 1 нажмите на задней панели AD7000W кнопку **Wi-Fi SETUP**.

- ↳ Индикатор **Wi-Fi SETUP** будет попеременно мигать красным, желтым и зеленым светом.
- ↳ В течение 2 минут индикатор **НАСТРОЙКА Wi-Fi** прекратит мигать и будет гореть зеленым светом, а устройство подаст звуковой сигнал.
- ↳ Устройство AD7000W успешно подключено к домашней сети Wi-Fi.



Совет

- При использовании некоторых маршрутизаторов Wi-Fi может потребоваться удержание кнопки WPS для подключения Wi-Fi или включение функции PBC со страниц конфигурации маршрутизатора. Более подробную информацию см. в руководстве по эксплуатации маршрутизатора.
- Если индикатор **Wi-Fi SETUP** на AD7000W мигает желтым светом, значит произошел сбой подключения к сети Wi-Fi. Повторите попытку через 2 минуты. Если устранить проблему не удастся, попробуйте настроить подключение к сети Wi-Fi вручную (см. 'Схема 2. Подключение к маршрутизатору без WPS' на стр. 11).
- В случае повторного сбоя подключения к сети Wi-Fi нажмите и удерживайте ϕ на задней панели AD7000W, чтобы выполнить сброс, затем повторите попытку.

Схема 2. Подключение к маршрутизатору без WPS.

Примечание

- Чтобы подключить AD7000W к маршрутизатору WPS вручную, можно также выполнить описанные ниже действия.

Для подключения AD7000W к маршрутизатору WPS вручную необходим доступ к встроенной веб-странице конфигурации AD7000W, что позволит изменить внутренние настройки Wi-Fi. Для этого потребуется устройство с поддержкой Wi-Fi и веб-браузером для временного подключения AD7000W к сети Wi-Fi. В качестве устройства с поддержкой Wi-Fi можно использовать iPod touch/iPhone/ iPad или ПК/Mac с поддержкой Wi-Fi.

Для подключения AD7000W к маршрутизатору wi-fi, не поддерживающему протокол WPS, выполните следующие действия.

- 1 Получите настройки маршрутизатора Wi-Fi и запишите их на бумаге для использования во время настройки Wi-Fi AD7000W (см. 'Получение параметров маршрутизатора Wi-Fi' на стр. 12).
- 2 Переключите AD7000W в режим использования мастера настройки Wi-Fi (см. 'Переключите AD7000W в режим использования мастера настройки Wi-Fi' на стр. 12).
 - ↳ Отобразится новая, созданная AD7000W, сеть Wi-Fi с именем (SSID) **Philips Fidelio AirPlay**.
- 3 Временно подключите устройство с поддержкой Wi-Fi к новой созданной сети Wi-Fi (см. 'Подключите устройство с поддержкой Wi-Fi к новой созданной сети Wi-Fi' на стр. 13).

- 4 Откройте встроенную веб-страницу AD7000W с помощью веб-обозревателя устройства с поддержкой Wi-Fi (см. 'Откройте встроенную веб-страницу AD7000W' на стр. 14).
- 5 Измените внутренние настройки Wi-Fi устройства AD7000W на настройки, выписанные на бумагу в шаге 1 (см. 'Изменение внутренних настроек Wi-Fi AD7000W' на стр. 15).
- 6 Восстановите на устройстве с поддержкой Wi-Fi настройки существующей домашней сети Wi-Fi. (см. 'Восстановление устройства с поддержкой Wi-Fi до настроек существующей домашней сети Wi-Fi' на стр. 16)

Получение параметров маршрутизатора Wi-Fi

Примечание

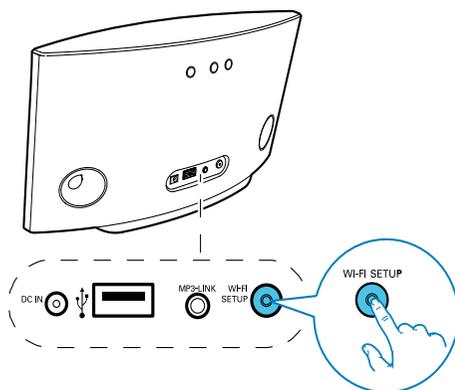
- Подробные инструкции см. в руководстве пользователя маршрутизатора Wi-Fi.

- 1 Подключите устройство с поддержкой Wi-Fi к существующей домашней сети Wi-Fi.
- 2 Запустите веб-обозреватель (например, Apple Safari или Microsoft Internet Explorer) на устройстве с поддержкой Wi-Fi.
- 3 Откройте страницу конфигурации маршрутизатора Wi-Fi.
- 4 Откройте вкладку настроек Wi-Fi и запишите на бумаге следующие данные:
 - А Имя сети (SSID)
 - Б Режим безопасности Wi-Fi (обычно WEP, WPA или WPA2, если включен)
 - В Пароль Wi-Fi (если режим безопасности Wi-Fi включен)
 - Г Режим DHCP (включен или отключен)
 - Д Настройки статического IP-адреса (если режим DHCP отключен)

Переключите AD7000W в режим использования мастера настройки Wi-Fi.

Примечание

- Перед нажатием на AD7000W любой кнопки убедитесь, что загрузка AD7000W выполнена успешно (см. 'Включение AD7000W' на стр. 9).



- Нажмите и удерживайте кнопку **Wi-Fi SETUP** на задней панели AD7000W более 5 секунд.
 - ↳ Индикатор **Wi-Fi SETUP** будет попеременно мигать зеленым и желтым светом.
 - ↳ Отобразится новая, созданная AD7000W, сеть Wi-Fi с именем (SSID) **Philips Fidelio AirPlay**.
 - ↳ Успешное создание новой сети Wi-Fi может занять 45 секунд.

Примечание

- После завершения настройки сети Wi-Fi для AD7000W вручную новая сеть Wi-Fi, созданная AD7000W, перестанет отображаться.
- Если войти в режим использования мастера настройки Wi-Fi не удалось, выключите и включите AD7000W, затем повторите попытку после успешного выполнения загрузки.
- Убедитесь, что режим использования мастера настройки Wi-Fi не включен для остальных устройств Philips с поддержкой AirPlay. Различные сети Wi-Fi, созданные данным способом, могут создавать помехи друг для друга.

Подключите устройство с поддержкой Wi-Fi к новой созданной сети Wi-Fi.

Новая сеть Wi-Fi, созданная с помощью AD7000W, поддерживает доступ только одного устройства с поддержкой Wi-Fi. Для предотвращения помех от других устройств Wi-Fi рекомендуется временно отключить функцию Wi-Fi на других устройствах Wi-Fi.

Вариант 1. Использование iPod touch/iPhone/iPad

- 1 В меню iPod touch/iPhone/iPad выберите пункт **Настройки** -> **Wi-Fi**.



- 2 Выберите **Philips Fidelio AirPlay** из списка доступных сетей.



- 3 Дождитесь успешного подключения Wi-Fi на iPod touch/iPhone/iPad.
↳ отображается в левом верхнем углу устройства iPod touch/iPhone/iPad.

Совет

- Если **Philips Fidelio AirPlay** в списке отсутствует, выполните повторный поиск доступных сетей Wi-Fi.

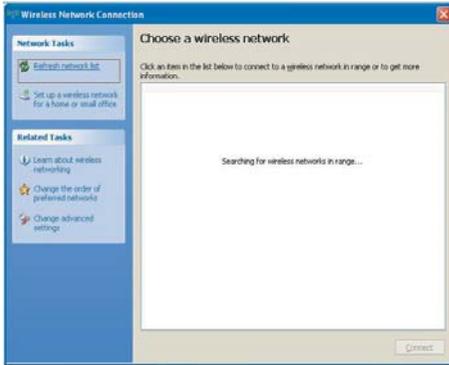
Использование ПК/Мас с поддержкой Wi-Fi

Примечание

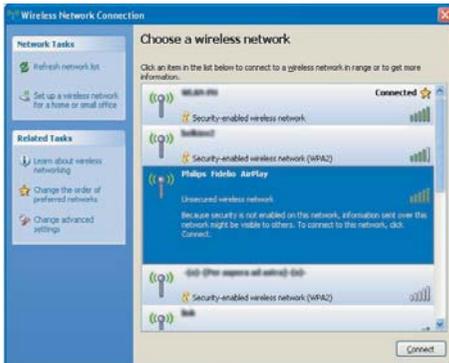
- Инструкции по подключению ПК/Мас к сети Wi-Fi см. в руководстве пользователя ПК/Мас.
- Во время подключения к сети Wi-Fi не подключайте к ПК/Мас сетевую кабель.

- 1 Откройте инструмент настройки Wi-Fi или панель управления на ПК/Мас.

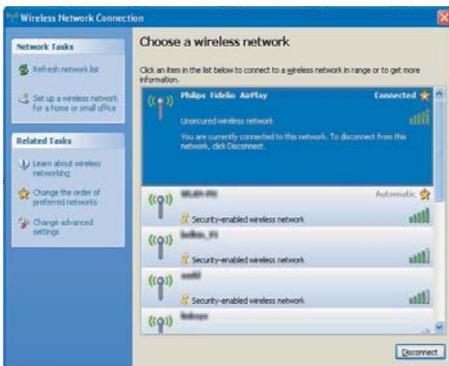
2 Выполните поиск доступных сетей Wi-Fi.



3 Выберите Philips Fidelio AirPlay из списка доступных сетей.



4 Дождитесь успешного подключения Wi-Fi на ПК/Mac.



Совет

- Если **Philips Fidelio AirPlay** в списке отсутствует, выполните повторный поиск доступных сетей Wi-Fi.

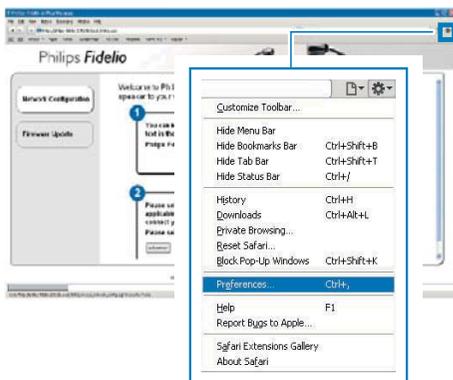
Откройте встроенную веб-страницу AD7000W

- 1 Запустите на устройстве с поддержкой Wi-Fi обозреватель Apple **Safari** или другой веб-обозреватель.
- 2 В адресной строке обозревателя введите **192.168.1.1**, затем подтвердите.
↳ Отобразится веб-страница конфигурации AD7000W.

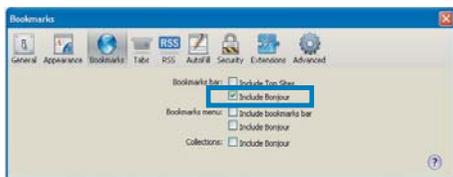


При использовании Safari на ПК/Mac с поддержкой Wi-Fi можно также выбрать в раскрывающемся списке Bonjour “Philips_Fidelio XXX” для непосредственного ввода страницы конфигурации AD7000W.

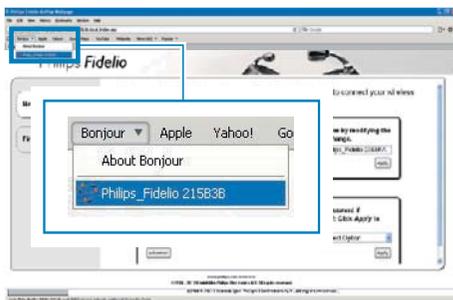
- 1 Щелкните  -> **Предпочтения**.
↳ Отобразится меню закладок.



- 2 Установите флажок **Включить Bonjour** для пункта **Панель закладок**.



- 3 На панели закладок в раскрывающемся списке Bonjour выберите "Philips_Fidelio XXX".
↳ Отобразится веб-страница конфигурации AD7000W.



Изменение внутренних настроек Wi-Fi AD7000W

На веб-странице конфигурации AD7000W можно изменить внутренние настройки Wi-Fi устройства AD7000W для подключения AD7000W к существующей домашней сети Wi-Fi.

Примечание

- Убедитесь, что настройки на веб-странице конфигурации соответствуют настройкам сети Wi-Fi, выписанным на бумагу.



- Чтобы изменить и подтвердить внутренние настройки Wi-Fi AD7000W, следуйте инструкциям на экране.
 - ↳ Через некоторое время индикатор на задней панели устройства AD7000W перестанет мигать и начнет светиться зеленым светом, а устройство подаст звуковой сигнал.
 - ↳ Устройство AD7000W успешно подключено к существующей домашней сети Wi-Fi.

Примечание

- Если индикатор **НАСТРОЙКА WI-FI** устройства AD7000W не светится зеленым ровным светом, значит, произошел сбой при подключении к сети Wi-Fi. Отключите питание маршрутизатора Wi-Fi и AD7000W, а затем снова подключите, чтобы узнать, можно ли подключить AD7000W к домашней сети Wi-Fi. Если проблема не устранена, снова выполните описанные выше действия.
- После внесения указанных выше изменений или отключения и включения AD7000W новая сеть Wi-Fi, созданная AD7000W, перестанет отображаться.

Совет

- При необходимости можно изменить имя устройства AD7000W на веб-странице конфигурации AD7000W в разделе **Дополнительные настройки -> Имя устройства Airplay**. Это необходимо при использовании дома нескольких устройств Philips с поддержкой AirPlay, что позволит их различать.
- Чтобы ввести имя сети (SSID) вручную (например, чтобы скрыть SSID), на веб-странице конфигурации AD7000W перейдите к разделу **Дополнительные настройки -> НАСТРОИТЬ ВРУЧНУЮ**.

Восстановление устройства с поддержкой Wi-Fi до настроек существующей домашней сети Wi-Fi

Примечание

- Убедитесь, что настройки, указанные в шаге 2–3 ниже, соответствуют настройкам сети Wi-Fi, выписанным на бумагу.

- 1 В меню iPod touch/iPhone/iPad выберите пункт **Настройки -> Wi-Fi**.
 - Или откройте список доступных сетей Wi-Fi на ПК/Мас.



- 2 В списке доступных беспроводных сетей выберите имя сети (SSID) маршрутизатора.



- 3 При необходимости введите сетевой ключ.
- 4 Дождитесь успешной установки подключения Wi-Fi к домашней сети Wi-Fi.

5 Воспроизведение

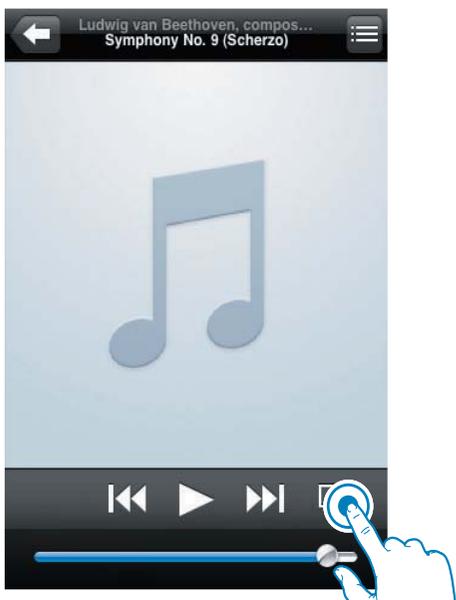
Передача аудиозаписей из музыкальной библиотеки iTunes на AD7000W

Примечание

- Убедитесь, что хост-устройство с ПО iTunes подключено к той же сети Wi-Fi, что и AD7000W. В качестве устройства с ПО iTunes можно использовать iPod touch/iPhone/iPad с iOS 4.3 (или более поздней версии) или ПК/Мас с поддержкой Wi-Fi и установленным ПО iTunes 10 (или более поздней версии).

Передача контента с устройства iPod touch/iPhone/iPad

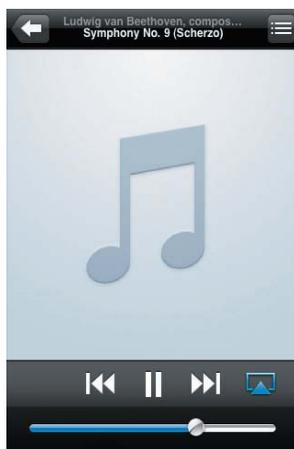
- 1 На iPod touch/iPhone/iPad запустите приложение iPod.
- 2 Нажмите значок AirPlay.



- 3 В списке AirPlay выберите пункт **Philips_Fidelio XXXX** (или введенное пользователем имя).

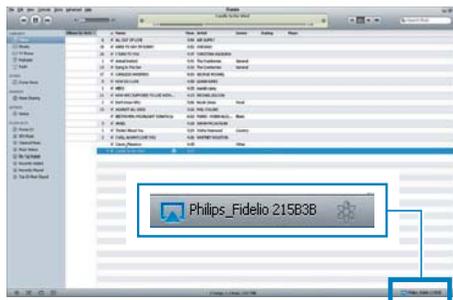


- 4 Выберите медиафайл и запустите воспроизведение.
↳ Через некоторое время начнется воспроизведение музыки с AD7000W.



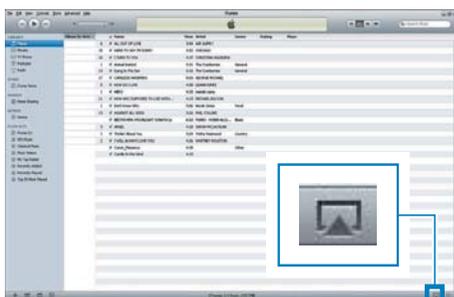
Примечание

- Если после выполнения настройки звук отсутствует, выполните одно из указанных ниже действий для iPod touch/iPhone/iPad:
- (1) отключите, а затем повторно подключите к одному маршрутизатору Wi-Fi;
- (2) закройте все запущенные фоновые приложения;
- (3) выключите, а затем снова включите iPod touch/iPhone/iPad.



Передача контента с ПК/Mac

- 1 На ПК/Mac запустите ПО iTunes 10 (или более поздней версии).
- 2 В окне щелкните значок AirPlay.



- 3 В списке AirPlay выберите пункт **Philips_Fidello_AirPlay XXXX** (или введенное пользователем имя).



- 4 Выберите медиафайл и запустите воспроизведение.
↳ Через некоторое время начнется воспроизведение музыки с AD7000W.

Совет

- Во время передачи аудиозаписей из музыкальной библиотеки iTunes на ПК/Mac в шаге 3 можно выбрать несколько устройств с поддержкой AirPlay (если доступно) для передачи музыки на каждое из них.
- При использовании более ранней версии iTunes значок AirPlay может отображаться как , а не .

Управление воспроизведением

На хост-устройстве с ПО iTunes или AD7000W можно выбрать различные параметры воспроизведения.

Примечание

- Убедитесь в успешном выполнении передачи аудиозаписей из музыкальной библиотеки iTunes на AD7000W.
- Для приостановки/возобновления воспроизведения нажмите **▶||**.
- Чтобы изменить громкость, несколько раз нажмите кнопку **+/-**.

Совет

- Если выполняется передача музыки с ПК/Mac, для управления воспроизведением с AD7000W необходимо установить флажок **Разрешить iTunes управление аудио с удаленных AC** в разделе iTunes **Редактировать -> Предпочтения -> Устройства**.

Использование дополнительных настроек звука

При использовании iPod touch/iPhone/iPad в качестве хост-устройства iTunes

Чтобы использовать дополнительные настройки звука и дополнительные функции, с помощью устройства iPod touch/iPhone/iPad загрузите приложение **Philips Fidelio** на портале магазина Apple App Store. Оно является бесплатным приложением от Philips.

При использовании ПК/Мас с поддержкой Wi-Fi в качестве хост-устройства iTunes

Для доступа к дополнительным настройкам звука можно использовать эквалайзер, доступный непосредственно в iTunes (Просмотр -> Отобразить эквалайзер).

Совет

- Дополнительные сведения см. в справочной документации iTunes.

Воспроизведение/зарядка iPod/iPhone/iPad через разъем USB

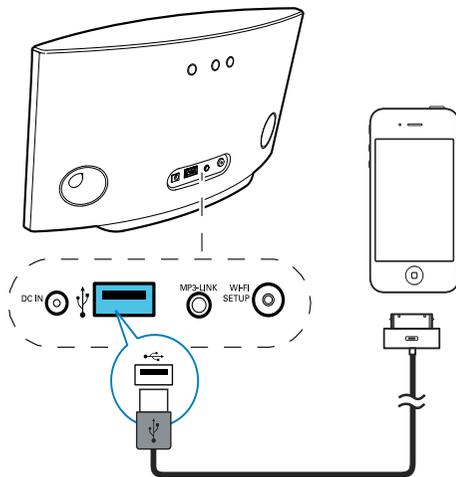
Примечание

- Разъем USB совместим только с устройством iPod/iPhone/iPad.

Можно включать воспроизведение с iPod/iPhone/iPad, а также заряжать его через разъем USB с помощью кабеля USB Apple (не входит в комплект).

Если передача аудиозаписей с помощью AirPlay остановлена, после успешного

подключения USB устройство автоматически переключится на источник USB.



- Подключите кабель USB Apple (не входит в комплект) к:
 - разъему **USB** на задней панели AD7000W;
 - разъему для док-станции на iPod/iPhone/iPad.

Поддержка iPod/iPhone/iPad

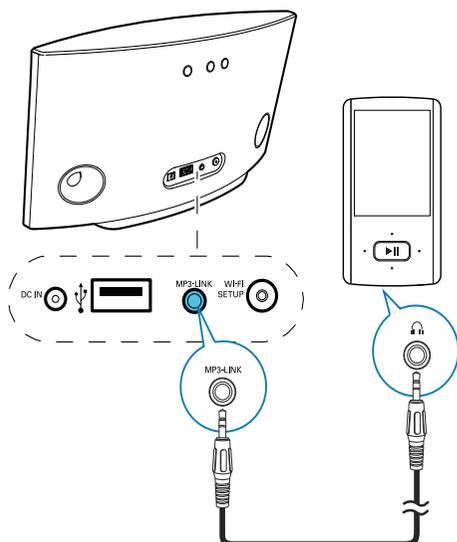
Ниже приведены модели устройств iPod, iPhone и iPad, которые можно использовать для воспроизведения и зарядки через разъем USB.

- iPad 2
- iPad
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone
- iPod classic
- iPod 5G
- iPod 4G
- iPod nano (2, 3, 4, 5 и 6 поколения)
- iPod touch (1, 2, 3 и 4 поколения)

Воспроизведение с внешнего устройства

Через динамики устройства можно воспроизводить звук с внешнего аудиоплеера.

При остановке передачи аудиозаписи AirPlay и воспроизведения через разъем USB устройство автоматически переключится на источник MP3 Link.



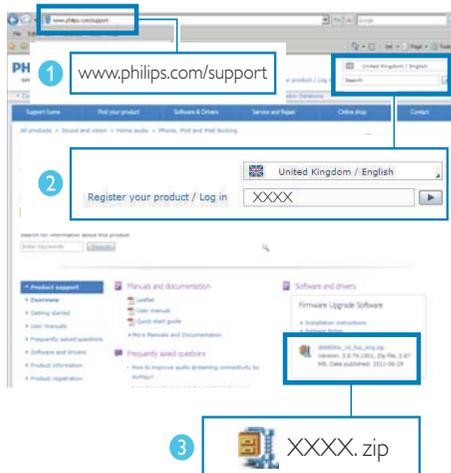
- Подключите прилагаемый кабель MP3 Link к:
 - разъему **MP3-LINK** на задней панели устройства;
 - разъему для наушников на внешнем аудиоплеере.

6 Обновление встроенной программы

Примечание

- Обновить встроенную программу можно только при помощи ПК или Mac.

Загрузка файла обновления



- 1 Перейдите на веб-сайт www.philips.com/support на компьютере/Mac.
- 2 Чтобы найти последнюю версию файла обновления встроенного ПО, введите номер модели.
- 3 Сохраните файл обновления на жестком диске.

Обновление со страницы конфигурации

Предупреждение

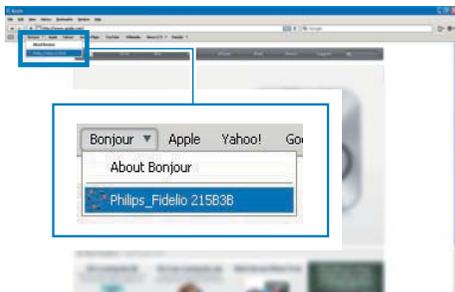
- Для обновления ПО всегда подключайте AD7000W к источнику переменного тока. Не отключайте питание во время обновления ПО AD7000W.

Примечание

- Перед использованием на ПК/Mac веб-обозревателя, отличного от Apple Safari, обязательно перейдите на страницу конфигурации маршрутизатора Wi-Fi и запишите IP-адрес AD7000W. Инструкции по поиску IP-адресов устройств, подключенных к маршрутизатору Wi-Fi, см. в руководстве пользователя маршрутизатора Wi-Fi.

- 1 Включите AD7000W (см. 'Включение AD7000W' на стр. 9).
 - ↳ Загрузка устройства занимает около 35 секунд. Во время загрузки индикатор **НАСТРОЙКА WI-FI** на задней панели основного устройства часто мигает зеленым светом.
 - ↳ После загрузки может прозвучать звуковой сигнал и индикатор **НАСТРОЙКА WI-FI** начнет светиться зеленым ровным светом. Устройство AD7000W автоматически подключено к последней настроенной сети Wi-Fi.
- 2 Убедитесь, что AD7000W и ПК/Mac подключены к одному маршрутизатору Wi-Fi.
- 3 На ПК/Mac откройте веб-браузер Apple **Safari** и в раскрывающемся списке Bonjour выберите пункт "Philips_Fidelio XXXX".
 - Или откройте на ПК/Mac другой веб-обозреватель, затем в адресной строке введите IP-адрес AD7000W (доступен на странице конфигурации маршрутизатора Wi-Fi).

↳ Отобразится веб-страница конфигурации AD7000W.



4 Для завершения обновления ПО следуйте инструкциям на экране.

Примечание

- Если обновление ПО не выполнено, можно повторить описанные выше действия.
- Если после успешного обновления ПО имеются проблемы с подключением к сети Wi-Fi, нажмите и удерживайте ϕ на AD7000W более 5 секунд для сброса настроек устройства, затем повторите настройку сети Wi-Fi для AD7000W (см. 'Подключение к домашней сети Wi-Fi для AirPlay' на стр. 10).

7 Сведения об изделии

Примечание

- Информация о продукте может быть изменена без предварительного уведомления.

Характеристики

Усилитель

Номинальная выходная мощность	2 x 5 Вт (среднеквадр.)
Частотный отклик	63 Гц - 18 Гц, ± 3 дБ
Отношение сигнал/шум	> 90 дБ
MP3 Link	600 мВ (среднеквадр.), 20 кОм

Акустические системы

Сопrotивление АС	8 Ом
Акустический преобразователь	66 мм, полный диапазон
Чувствительность	82 дБ/м/Вт

Беспроводные

Стандарт беспроводных сетей	802.11b/g
Безопасность беспроводной сети	WEP (64 или 128 бит) WPA/WPA2 (8—63 символов)
Диапазон частот	2412—2462 МГц (К1 — К11) (для /79, /37, /55, /97) 2412—2472 МГц (К1 — К13) (для /12, /10, /05)
PBC (нажатие одной кнопки)	Да

Общая информация

Сеть переменного тока	Вход: 100—240 В, 50/60 Гц, 1 А/1,2 А Выход: 12 В == 3,0 А
Энергопотребление во время работы	25 Вт
Потребление электроэнергии в режиме ожидания	< 0,5 Вт
Размеры - Основное устройство (Д x Ш x В)	298 x 98 x 168 мм
Вес - С упаковкой - Основное устройство	2,02 кг 1,36 кг

8 Устранение неисправностей



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать систему.

При возникновении неполадок в процессе использования данной системы перед обращением в сервисную службу проверьте следующие пункты. Если не удастся решить проблему, посетите веб-сайт Philips (www.philips.com/welcome). При обращении в компанию Philips устройство должно находиться поблизости, номер модели и серийный номер должны быть известны.

Отсутствует питание

- Проверьте правильность подключения сетевой вилки устройства.
- Проверьте наличие электропитания в сетевой розетке.

Нет звука

- Отрегулируйте громкость.
- Проверьте подключение к сети Wi-Fi. При необходимости снова настройте сеть (см. 'Подключение к домашней сети Wi-Fi для AirPlay' на стр. 10).

Устройство не реагирует на команды

- Чтобы сбросить настройки устройства, на AD7000W нажмите и удерживайте ϕ более 5 секунд. Затем снова настройте для AD7000W сеть Wi-Fi (см. 'Подключение к домашней сети Wi-Fi для AirPlay' на стр. 10).
- Отключите вилку питания от сети и подключите повторно, а затем снова включите устройство.

Сбой подключения к сети Wi-Fi

- Проверьте наличие для маршрутизатора Wi-Fi сертификации Wi-Fi 802.11b/g. Данное устройство совместимо только с маршрутизаторами с сертификацией Wi-Fi 802.11b/g.
- Если для маршрутизатора Wi-Fi имеется сертификация Wi-Fi 802.11n, убедитесь, что режим 802.11b/g включен. Устройство AD7000W не поддерживает подключение к маршрутизаторам только с сертификацией 802.11n.
- Данное устройство не поддерживает метод WPS-PIN.
- Если маршрутизатор Wi-Fi поддерживает метод WPS и WPS-PBC, но установить подключение к AD7000W не удается, используйте метод настройки Wi-Fi вручную (см. 'Схема 2. Подключение к маршрутизатору без WPS' на стр. 11).
- Включите в маршрутизаторе Wi-Fi передачу SSID.
- Не размещайте устройство рядом с возможными источниками помех, которые могут снижать качество сигнала Wi-Fi, например с микроволновыми печами.
- Если использовать ПК для подключения к сети Wi-Fi не удается, проверьте, работает ли ПК с сетью Wi-Fi. Использовать подключение по Ethernet для настройки сети AirPlay невозможно.
- Убедитесь в том, что имя SSID вашего маршрутизатора состоит только из буквенно-цифровых символов и не содержит пробел или специальные символы, например %/#/!/*.
- Если вы решите изменить имя устройства AirPlay (**Philips_Fidelio XXXX**), установленное в меню настроек, не используйте при этом специальные символы.
- Для некоторых маршрутизаторов Wi-Fi новых типов, если для подключения используется режим WPS, имя сети (SSID) может быть создано

автоматически. Всегда заменяйте имя сети (SSID) по умолчанию на простое имя, состоящее из буквенно-цифровых символов, а также изменяйте режим безопасности Wi-Fi, чтобы защитить сеть.

Периодическое прерывание потокового воспроизведения музыки AirPlay

Выполните одно или все перечисленные ниже действия.

- Переместите AD7000W ближе к маршрутизатору Wi-Fi.
- Устраните препятствия между AD7000W и маршрутизатором Wi-Fi.
- Постарайтесь не использовать канал Wi-Fi, который перекрывается другими сетями Wi-Fi поблизости от устройства.
- Проверьте, достаточную ли скорость передачи данных обеспечивает сеть (если к одному и тому же маршрутизатору подключено несколько устройств, производительность AirPlay может снизиться). Отключите остальные устройства, подключенные к маршрутизатору.
- Если на маршрутизаторе Wi-Fi доступен параметр Quality of Service (QoS) (Качество обслуживания (QoS)), включите его.
- Выключите остальные маршрутизаторы Wi-Fi.

На хост-устройстве iTunes отсутствует значок AirPlay

- Убедитесь, что устройство AD7000W подключено к маршрутизатору Wi-Fi.
- Перед тем как открывать приложение iTunes, убедитесь, что на компьютере запущена служба Bonjour. Пример для ОС Windows XP: чтобы запустить эту службу, перейдите в меню **Пуск** -> **Панель управления**, а затем дважды щелкните значок **Администрирование** -> **Службы** -> **Служба Bonjour**, затем в отобразившемся меню щелкните **Запустить** и кнопку **ОК**.

- Если устранить проблему не удастся, попробуйте перезапустить устройство AD7000W.

Не удается установить подключение AirPlay с Mac или ПК

- Временно отключите брандмауэр и ПО безопасности, чтобы проверить, не блокируют ли они порты, используемые AirPlay для передачи содержимого. Сведения по снятию блокировки портов, используемых AirPlay, см. в документации к брандмауэру и ПО безопасности.
- Если при использовании для AirPlay iPod Touch/iPhone/iPad/Mac/ПК воспроизведение музыки прерывается или прекращается, попробуйте перезагрузить iPod Touch/iPhone/iPad, iTunes или AD7000W.
- В результате передачи видео или загрузки с FTP маршрутизатор может быть перегружен, что приведет к прерыванию звука во время воспроизведения музыки AirPlay. Попробуйте уменьшить нагрузку на маршрутизатор.

Место для приращения
кассового и товарного чеков

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Россия, Белоруссия

PHILIPS

Модель:

Заполнение обязательно

Серийный номер:

Заполнение обязательно

Дата продажи:

Заполнение обязательно

ПРОДАВЕЦ:

Название торговой организации:

Заполнение обязательно

Телефон торговой организации:

Заполнение обязательно

Адрес и E-mail:

Заполнение обязательно

Изделие получил в исправном состоянии.

С условиями гарантии ознакомлен и согласен.
Всё изложенное в инструкции по эксплуатации и гарантийном талоне
обязуюсь выполнять и гарантирую выполнение всеми пользователями изделия.

ПЕЧАТЬ
ПРОДАВЦА

(подпись покупателя)

(ФИО покупателя)

Внимание! Требуется полностью заполнения гарантийного талона продавцом!

Гарантийный талон недействителен при его неправильном или неполном заполнении, без печати продавца и подписи покупателя. Кассовый и товарный чеки о покупке должны быть прикреплены к настоящему гарантийному талону.

